



Call for expressions of interest
Teilnahme am
Wuppertaler-Mailänder Workshop
(Miss-)Verstehen – (Fra-)intendimento
Brescia, 6.-9. September 2022

Im Rahmen des vom DAAD geförderten Hochschuldialogs mit Südeuropa 2022-2023 sollen im Projekt „(Miss-)Verstehen – (Fra-)intendimento“ von Sprecher*innen zweier verschiedener Sprachen aus historischer Perspektive nicht ganz planmäßig verlaufene Dialoge und daraus resultierende Missverständnisse vergleichend unter die Lupe genommen werden. Nachdem sprachliche wie kulturelle Missverständnisse bereits am 1., 2. und 3. Juni bei zwei Workshops im Fokus standen, die anlässlich der Gastaufenthalte unserer Mailänder Kooperationspartner*innen in Wuppertal organisiert wurden, soll nun am 7. und 8. September 2022 eine weitere Tagung zu diesem spannenden Themenfeld, diesmal in Brescia, einer Dependence der Università Cattolica aus Mailand, stattfinden.

Es gilt dort, den Ursachen und Konsequenzen der Missverständnisse nachzuspüren, sich über Vorkehrungen zu ihrer Vermeidung Gedanken zu machen, aber auch über das mitunter bewusste Herbeiführen von Missverständnissen und die damit verbundenen Intentionen zu reflektieren, um nicht zuletzt über den unkonventionellen Weg der Missverständnisse das damalige und damit auch das heutige interkulturelle Kommunizieren besser verstehen zu können. Auch bei dieser Tagung besteht wieder die Möglichkeit, als Studierende(r) mitzuwirken und eine Moderation zu übernehmen. Die Kosten für zehn Wuppertaler Studierende werden durch den DAAD übernommen. (Der DAAD zahlt eine Mobilitätspauschale von 375 Euro sowie jeweils ein Tagegeld von 55 Euro für Studierende ohne BA-Abschluss und von 65 Euro für Studierende mit BA-Abschluss für den 7. und 8. September; für den Anreise- und Abreisetag [6. bzw. 9. September] wird jeweils ein halbes Tagegeld gezahlt.) Interessierte senden bitte bis zum 22. Juli 2022 ihre Bewerbung mit einem einseitigen Motivationsschreiben (Schriftgröße 12, Times New Roman, Zeilenabstand 1,5) an nowak@uni-wuppertal.de. Die Kommission tagt Ende Juli und wird die zehn Studierenden, die die DAAD Zuschüsse erhalten, dann zeitnah informieren und ihnen die entsprechenden zu moderierenden Tandempartner*innen zuweisen. Für Rückfragen wenden Sie sich bitte ebenfalls an nowak@uni-wuppertal.de